



# Echos du paysage

Fourons



Grootloon

Sommaire

Cher lecteur

Echos du Paysage – Septembre 2011 – Numéro 17

*Après un été désastreux, nous espérons un bel automne. Le Regionaal Landschap Haspengouw en Voeren vous a de toute façon préparé un programme d'activités plein de vivacité. Nous démarrons le 18 septembre avec la Landschapsdoedag (la journée du paysage), durant laquelle nous animerons des petits éléments du paysage pour vous. Mais plus encore: la sapmobile reprend sa tournée, des moments d'information sont prévus à propos d'animaux rares et les chemins creux dans les Fourons seront fleuris. A une de nos activités!*

L'équipe RLH

## Des plans de plantation?

Les pommes délicieuses sur les arbres vous font-elles venir l'eau à la bouche à un point tel que vous avez aussi envie de planter des arbres fruitiers à hautes tiges? Planifiez-vous de planter une belle haie le long de votre prairie pendant cet hiver?

Au **Guichet du paysage**, vous pouvez poser toutes vos questions concernant les soins et les réparations à apporter au paysage. Nous vous donnons un avis gratuit sur le choix des espèces, l'aménagement convivial pour la nature de votre parcelle, les possibilités de subvention, les autorisations etc. Et si vous le souhaitez, nous faisons intervenir nos équipes du paysage expérimentées pour effectuer la plantation pour que vous soyez totalement tranquille pendant vos mois d'hivernage. La réparation du paysage ne se fait pas seulement par la plantation de nouveaux arbres et buissons. Les anciens arbres étêtés, les étangs, les petites sources et mêmes les petites chapelles ou clôtures reçoivent notre attention. Ces éléments portent souvent toute une histoire et sont des petits trésors pour la nature. Nous les rencontrons malheureusement régulièrement perdus dans le paysage. Si vous avez un morceau d'histoire oubliée? N'hésitez pas à nous contacter. Nous ferons tout ce qui est possible pour vous aider par la suite!

Pendant notre **Landschapsdoedag** vous trouvez aussi les conseils gratuits concernant la construction et l'entretien des petits éléments paysagers.

Plus d'info: **Landschapsloket** | landschapsloket@rlh.be | 011 31 38 98

**Guichet du paysage**

**Sapmobile**

**Landschapsdoedag**

**B. akkerbrood**  
**Nouvelles en bref**



## Landschapsdoedag

Dimanche 18 septembre

Pour la 7ème édition de la **Landschapsdoedag**, nous nous rendons à l'**intendance d'Alden Biesen**. Tout le monde connaît sans aucun doute la commanderie et son ravissant château. Mais la maison de l'intendant, située un peu à l'arrière, a été le théâtre de toute une histoire également. Il s'agit d'une seigneurie du 17ème siècle, construite dans le style renaissance du pays de Meuse. L'immeuble se trouve sur la colline, ce qui explique l'importance de l'intendant. Il gérait les propriétés du commandeur et devait veiller à obtenir les meilleurs rendements possibles. Tu veux explorer et ressentir l'environnement? Alors lisez ce journal!





# Des pommes juteuses

Boskoop, Gravensteiner, Cox, Sterappel, Klumpkes, Court-pendu ou IJzerappels. Ce sont des espèces à hautes tiges de la région, idéales pour presser des jus de pommes exceptionnels. Récoltez au moins quatre caisses de pommes ( $\pm$  100 kg), prenez rendez-vous avec l'atelier social de la Nationale Boomgaardenstichting vzw et faites presser vos fruits par la **sapmobile**.

La sapmobile fait sa tournée pour la troisième année consécutive. Entre le 18 septembre et le 9 novembre, cette presse mobile à fruits se déplace de village en village en traversant la Hesbaye et les Fourons. Il ne vous reste plus qu'à récolter les pommes de vos propres arbres à hautes tiges et de les apporter à la sapmobile. La machine presse ensuite vos fruits pour donner un jus de fruit sain. Par litre de jus pressé, vous payez 1 euro sur place. Le jus est emballé sous vide dans les conteneurs de 5 litres et il se conserve pendant deux ans. Vous trouverez ci-dessous le nouveau calendrier de pressage. Écrivez rapidement à la Nationale Boomgaardenstichting vzw pour ne pas manquer la sapmobile.



## CALENDRIER DE PRESSAGE (inscription obligé)

|                |                      |  |
|----------------|----------------------|--|
| 18/9           | <b>Wellen</b>        | Oude Kerkhof                               |
| 19/9 et 20/9   | <b>Kortesseem</b>    | Boomgaardenstichting, Leopold III-straat 8 |
| 22/9 et 23/9   | <b>Nieuwerkerken</b> | Sociaal Huis, Kerkstraat 113               |
| 27/9 — 29/9    | <b>Bilzen</b>        | Gemeentelijk stapelplein, Kapittelstraat   |
| 02/10          | <b>Hoeselt</b>       | Sint-Huibrechts-Hern; Tramstraat 10        |
| 03/10 — 07/10  | <b>Borgloon</b>      | Stroopfabriek, Stationsstraat 54           |
| 08/10          | <b>Gingelom</b>      | Jorishoeve, Boekhoutstraat 35              |
| 12/10 — 14/10  | <b>Fourons</b>       | Mouland, Place de l'Église                 |
| 15/10          | <b>Saint-Trond</b>   | Tuinbouwschool, Diestersteenweg 146        |
| 17/10 — 21/10  | <b>Saint-Trond</b>   | Tuinbouwschool, Diestersteenweg 146        |
| 23/10 et 24/10 | <b>Riemst</b>        | Sporthal, Sint-Jansstraat 8c               |
| 26/10 — 28/10  | <b>Herk-de-Stad</b>  | Kasteel Gasterbos, Gasterbosstraat 1       |
| 31/10 et 01/11 | <b>Herk-de-Stad</b>  | Pastorie Donk, Dreefstraat 1               |
| 02/11 — 04/11  | <b>Kortesseem</b>    | Boomgaardenstichting, Leopold III-straat 8 |
| 06/11          | <b>Alken</b>         | Moezelstraat                               |
| 08/11 et 09/11 | <b>Kortesseem</b>    | Boomgaardenstichting, Leopold III-straat 8 |

Plus d'info ou inscriptions: [nbsw@boomgaardensteunpunt.be](mailto:nbsw@boomgaardensteunpunt.be) | 012 39 10 36

## Vous n'avez pas vos propres pommes?

Si vous n'avez pas vos propres pommes mais que vous aimeriez néanmoins profiter de ce délicieux jus ? Notez alors déjà les dates ci-dessous dans votre agenda. Lors de ces journées, vous pourrez aux endroits mentionnés venir récolter des pommes à un prix attractif et la sapmobile fera le reste.

## JOURS DE RÉCOLTE (de 10h00 à 15h00)

|       |                     |                                      |
|-------|---------------------|--------------------------------------|
| 08/10 | <b>Gingelom</b>     | Jorishoeve, Boekhoutstraat 35        |
| 15/10 | <b>Saint-Trond</b>  | Tuinbouwschool, Diestersteenweg 146  |
| 31/10 | <b>Herk-de-Stad</b> | Pastorie Donk, Dreefstraat 1         |
| 07/11 | <b>Kortesseem</b>   | Enkelenberg, Boschelstraat ten einde |
| 10/11 | <b>Kortesseem</b>   | 't Hoge Root, Boschelstraat 21       |

## Vous avez des pommes à vendre?

Vous avez peut-être trop de pommes pour votre propre usage et vous souhaitez proposer des pommes à d'autres personnes intéressées. Ou vous recherchez des pommes intactes ? Transmettez alors vos nom, adresse et numéro de téléphone au paysage régional. Nous vous aidons à chercher des clients ou nous vous mettrons en contact en cas d'offre suffisante avec un propriétaire de hautes tiges. Contact: [leader@rlh.be](mailto:leader@rlh.be) | 011 31 38 98





# 7<sup>ème</sup> édition Landschapsdoedag

**Dimanche 18 septembre 2011 13h30h – 18h00**

Intendance Alden Biesen, Reekstraat 138 à Rijkhoven (Bilzen)



## Composez votre propre programme

|             |   |
|-------------|---|
| PROMENADES  | <b>Excursion avec le guide nature</b> 13h30, 14h30<br><b>Dans la trace du daim</b> 14h00, 15h00<br><b>Visitez la pépinière d'arbres fruitiers</b> 14h00<br><b>Promenade pleine de petits éléments du paysage</b><br>promenade libre (+ 6,5 km), dépliant gratuit au stand d'information   |
|             | <b>En vélo dans la campagne</b> 14h00u et 16h00   |
|             | <b>Le soigneur des arbres à l'œuvre</b> 13h30<br><b>Tailleur de haie à l'œuvre</b> 14h30<br><b>Mener des moutons</b> 15h00u et 16h00  |
|             | <b>Faire des nœuds</b> 14h30<br><b>Préparer la soupe de pommes.</b> 14h00 et 16h00<br><b>Comment photographier le paysage?</b> 14h00 et 16h00<br><b>Recherche d'insectes</b> 14h30<br><b>Ateliers enfants:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• créez votre propre hôtel pour insectes 14h00, 15h00u et 16h00</li> <li>• qu'est ce qui vit dans la mare? 14h00u et 15h00</li> <li>• grimper aux arbres entre 14h30 et 17h30</li> <li>• chercher la méchante bête 15h30</li> </ul> |
| WORKSHOPS   |   |
| INFORMATION | <b>L'histoire des anciens arbres</b> 15h30<br><b>Visite de la roselière (assainissement de l'eau)</b> 14h00 et 15h00<br><b>Entretien des arbres à hautes tiges</b> 16h00<br><b>Aménager un étang</b> 14h00u et 15h30<br><b>Histoire de l'intendance et des environs</b> 13h30 et 15h00  |
|             |   |
|             |   |
|             |   |

Pour les activités, vous pouvez vous inscrire à partir de 13 heures au stand d'info du Regionaal Landschap Haspengouw en Voeren. La participation est gratuite, le nombre de participants est limité. Veuillez à porter des chaussures robustes. Pour la balade en vélo accompagnée, des vélos sont prévus. Tenez compte du fait que les montées sont abruptes à certains endroits. Pour l'atelier photographie, vous devez apporter un appareil photo numérique.

## Journée de petits éléments du paysage

Les haies, les taillis, les étangs, les vergers à hautes tiges, les arbres étêtés... Ils sont tellement importants pour la nature. Ils mettent également les gestionnaires du paysage sous la loupe: qui contribue à l'entretien et à la réparation du paysage? Et nous donnons des idées sur ce que vous pouvez faire vous-même pour donner un coup de main à la nature.

Vous pouvez effectuer une marche épatante ou une promenade en vélo le long de vergers et des chemins creux? Quiconque souhaite mettre la main à la pâte peut s'inscrire pour un des ateliers. Participez aussi à la croisade de l'intendant, il vous paye en pièces de monnaie et vous pourrez gagner un prix amusant.

Dans le part de l'intendant, vous trouverez toutes sortes d'information intéressante sur des organisations qui s'engagent pour le paysage et la nature Vous pourrez également vous promener sur un marché régional avec des produits typiques de chez nous. Vous pouvez notamment acheter les fromages de grotte, du miel, des vins hesbignons. Après cette expérience fatigante, vous pouvez descendre à la terrasse prendre une bière de la région, un café ou une portion de tarte. Le bénéfice de la terrasse retourne à la nature.

### Comment venir?

- **Avec la voiture**, vous vous parquez sur le parking d'Alden Biesen. Vous marchez jusqu'à l'entrée du château et suivez le chemin en montée jusqu'à l'intendance (± 250m).
- **Les cyclistes** trouvent l'intendance entre le point 68 et 85 du réseau de piste cyclable et peuvent laisser leur vélo dans le verger à côté de l'immeuble.
- **Avec les transports publics**, vous pouvez venir en train jusqu'à la gare de Bilzen, ensuite vous prenez une navette gratuite vers le marché artisanal au centre et ensuite vers Alden Bilzen (± 30 min).  
*Départ à la gare de Bilzen en direction d'Alden Biesen à 12h15, 13h15, 14h15.*  
*Départ d'Alden Biesen en direction de la gare de Bilzen à 15h15, 16h15, 17h15, 18h15*

## Pot de confiture aux pommes GRATUIT

Participez à une des activités du Landschapsdoedag et recevez gratuitement un petit pot de confiture biologique de pommes de De Wroeter.

Ce bon peut être échangé au stand d'information du Regionaal Landschap Haspengouw en Voeren, uniquement le 18 septembre 2011, jusqu'à épuisement du stock

# BON



# Aidez les oiseaux des champs

Saviez-vous qu'au Limbourg, on vend un pain qui permet de donner un coup de main aux oiseaux des champs dans leur propre environnement? Le bruant pryer et l'alouette des champs sont des oiseaux typiques des champs qui vivaient dans le temps en grand nombre dans nos régions. A l'heure actuelle, ils rencontrent de grandes difficultés et sont menacés d'extinction. Vous pouvez faire quelque chose. Achetez un **b. akkerbrood** et aidez les oiseaux des champs en stimulant de cette manière un système économique local durable.

## La nature aussi met son grain de sel!

La Hesbaye est une véritable région agricole. Les récoltes se font de plus en plus efficacement. Cela signifie plus de rendement pour les agriculteurs mais moins d'aliments pour les véritables oiseaux des champs comme l'**alouette** et le **bruant**. B-akkerbroden sont cuits avec des grains des agriculteurs hesbignons qui récoltent seulement 90 % des grains. Les 10 % subsistant passe l'hiver sur le champ. De cette manière, les oiseaux des champs peuvent récupérer leur petite graine pendant les mois d'hiver!



Bruant

## Recherche d'agriculteurs et de boulangers

Nous cherchons des agriculteurs conviviaux pour les oiseaux des champs qui peuvent cultiver du blé de qualité et des boulangers qui souhaitent cuire de délicieux pains propres à la région. Si vous êtes un agriculteur ou un boulanger orienté vers la nature? Si vous êtes intéressé par une collaboration avec Kortweg Natuur? Contactez le Regionaal Landschap Haspengouw en Voeren.



## Kortweg Natuur (Bref, nature) signifie

- Cultivé localement
- Fabriqué localement
- Vendu localement
- Bon pour la faune et la flore

## Où acheter le b-akkerbrood?

Vous pouvez acheter le pain chez de nombreux boulangers du coin. La liste des boulangers participants actifs est encore en construction. Sur [www.bakkerbrood.be](http://www.bakkerbrood.be) vous trouverez les lieux de vente les plus récents.

## Nouvelles en bref

### Guide demandé

ALKEN, HASSELT - Aimez-vous la nature? Aimez-vous la compagnie des enfants? Souhaitez-vous vous engager dans le bénévolat? Natuurpunt et le Regionaal Landschap Haspengouw en Voeren recherchent des bénévoles qui accompagneront la brigade des ruisseaux et la gestion éducative de la nature dans la réserve naturelle de Mombeek. Si vous avez répondu trois fois 'OUI', venez participer à l'information le **lundi 19 septembre à 19h00 à Wimbert** (Wimmeringenstraat 5, Hasselt). Nous cherchons non seulement des guides natures, mais quiconque aime relever ses manches ou apprendre quelque chose de plus est le bienvenu.

Plus d'info: 011 24 60 23 | [katleen.bollen@natuurpunt.be](mailto:katleen.bollen@natuurpunt.be).

### Soirées d'information sur la chauve-souris Bechsteins



HEERS, RIEMST - 2011, l'année internationale de la chauve-souris, a bien commencé en Hesbaye. Au printemps, on a travaillé dur dans et autour des trous de Vechmaal pour rendre de nouveau un habitat correct aux chauves-souris présentes.

Après l'été, nous attirons l'attention sur la chauve-souris Bechsteins rare. Si vous souhaitez savoir comment vous pouvez aider ou si vous souhaitez simplement faire la connaissance de cet animal volant mystérieux, venez à la soirée d'information le **jeudi 22 septembre** (à 18h00 dans la petite salle des fêtes de Bammerd, Paardskerkhofstraat 20, 3870 Heers) ou le **jeudi 17 novembre 2011** (à 20h00 à la maison communale de Riemst, Maastrichtersteenweg 2b, 3770 Riemst).

Plus d'info: [joke.rymen@rlh.be](mailto:joke.rymen@rlh.be)

### Après-midi d'information sur le loir

FOURONS - Le loir est très rare et ne se trouve plus que sur la frontière de Fourons avec les Pays-Bas et la Wallonie. La commune de Fourons a cependant adopté ce petit animal. Le **dimanche 16 octobre**, les Fouronnais qui ont manqué la journée d'information de l'année dernière peuvent faire la connaissance du loir. L'information générale commence à 13h00 dans le village de Teuven. Ensuite, nous irons à l'extérieur pour visiter l'habitat du loir. Avec un peu de chance, nous pourrions apercevoir l'animal lui-même.

Plus d'info: [bemelmans.miranda@rlh.be](mailto:bemelmans.miranda@rlh.be)

### La fête des voies lentes



FOURONS - Fourons a un patrimoine routier unique encore bien conservé. Le 23 octobre est la journée de la voie lente, et est un jour spécial pour les habitants, les utilisateurs et les amateurs de la région.

Accompagnez-nous pour inaugurer un panneau à six bras qui a été réparé avec les associations fouronnaises et profitez des vieilles histoires et usages des chemins creux. Il y a des promenades, des excursions et des stands. Tout le monde est le bienvenu le **23 octobre à partir de 13h30 dans la Kerkhofstraat de Fouron-le-Comte**.

Plus d'info: [bemelmans.miranda@rlh.be](mailto:bemelmans.miranda@rlh.be)

## Colofon

Ces 'Echos du paysage' sont une publication de

Danny Deneucker  
Stad Borgloon  
Daaleinestraat 2  
3720 Kortesseem  
T 011 31 38 98  
F 011 31 53 07  
[info@rlh.be](mailto:info@rlh.be)

Rédaction Equipe RLH (An Digneffe, Anneleen Verpoorten, Martin Merken, Kristel Van Lishout, Mieke Vanlangenaeker, Miranda Bemelmans, Kathleen Stappers, Katelyn Vandenbergh, Gabriël Erens, Tine Rijvers, Christel Cornelissen, Frederik Santermans, Joke Rymen, Wård Andriessen, Erik Van Esch, Eliane Erens)  
Photo's Vildaphoto, Michel Broeckmans, Rene Jansen, Luc Schreurs, RLH  
Mise en page BLIKVOER (Luc Schreurs)  
Impression Publirama Kortesseem  
Prochaine édition: printemps 2012

Le terme **Paysage Régional** désigne une région de Flandre dotée d'un paysage de grande valeur. L'équipe RLH travaille au développement de cette région sur le plan de la nature, du paysage et de l'exploitation récréative axée sur la nature. RLH travaille pour le compte de 16 communes en Hesbaye et dans les Fourons; la Province du Limbourg et la Région flamand, et en collaboration avec des associations actives dans le domaine de la nature, de l'agriculture et de la chasse sportive.

Avec l'aide du Province de Limbourg et La Commune de Fourons

